

Distrito n° 35 del Concejo Municipal

Olanike T. Alabi (D)

Mi nombre es Olanike Alabi y soy candidata al Concejo Municipal de Nueva York por el Distrito número 35. Durante los últimos meses me he dedicado a escuchar las necesidades, preocupaciones y desafíos enfrentados por muchas personas en nuestra comunidad. Mi campaña gira en torno a ideas y temas que son importantes para todos nosotros. El próximo Concejo Municipal debe ser sólido en educación, vivienda asequible, ancianos, cuidado de la salud, medio ambiente, transporte, pequeñas empresas y justicia económica y social. Es por eso que lanzo mi candidatura. He vivido toda mi vida en el Distrito número 35 y estoy dedicada al servicio público; quiero continuar defendiendo y mejorando la calidad de vida de nuestra comunidad y garantizando el PROGRESO para TODOS, eligiendo líderes con historial comprobado en los cuales ustedes puedan confiar. Muchas personas en nuestra comunidad están en busca de buenas escuelas, un lugar seguro y asequible para vivir, empleos que ofrezcan salarios que permitan el sustento, acceso a un cuidado de la salud de calidad y un buen sistema de transporte, inversión en infraestructura, y mucho más. Mi campaña ya ha recibido la adhesión de varios sindicatos, miembros del clero y líderes comunitarios, y hay más en camino. Estoy orgullosa de este apoyo, pero para mí no se trata necesariamente de obtener adhesiones sino de ganar los corazones y las mentes de aquellos a quienes quiero servir. En las semanas que vienen, escucharán más sobre mi campaña. ¡Acompañenme a dar este salto con confianza!

Traducción del texto proporcionado por la candidata. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Distrito nº 35 del Concejo Municipal

Laurie A. Cumbo (D)

Mi nombre es Laurie Cumbo y estoy aquí hoy para contarles por qué soy candidata por el Distrito número 35. Mi pasión por la cultura, la educación y los negocios, así como mis antecedentes únicos en el sector sin fines de lucro, me distinguen como la candidata que desarrollará soluciones creativas para nuestros problemas. Como empresaria, reconozco la importancia de empoderar a las mujeres con los instrumentos que necesitan para lograr el éxito. Las mujeres deben recibir igual paga, opciones adecuadas de descanso por maternidad y viviendas de costo asequible para las víctimas de la violencia doméstica. Más aún, planeo definir el significado del término "costo asequible" reforzando nuestras leyes y ayudando a los pequeños propietarios, mediante exenciones en sus impuestos, a mantener alquileres por debajo del precio de mercado. También tengo la intención de generar crecimiento económico a nivel local. Apoyando a nuestros centros de arte para desarrollar el turismo, respaldando la reducción de los impuestos para los propietarios de edificios comerciales, y ofreciendo apoyo a las empresas de propiedad femenina o minoritaria, me aseguraré de que todos reciban oportunidades iguales. Para lograrlo aprovecharé mi amplia experiencia con las organizaciones sin fines de lucro y otras similares. Mi trabajo en la creación del Museo de las Artes Contemporáneas de la Diáspora Africana (MOCADA) me ha enseñado que la creatividad y las actitudes positivas pueden marcar una diferencia en la motivación de los estudiantes para el aprendizaje. Planeo incentivar a los estudiantes a que sigan una educación superior creando primero una atmósfera de pueblo universitario aquí en Brooklyn. También promoveré la reducción de la colegiatura en las universidades públicas de Brooklyn para los residentes de Brooklyn. Quiero agradecer su apoyo y espero contar con su voto en las próximas elecciones. Por favor, visiten my sitio web LaurieCumbo2013.com para obtener más información sobre mis planes especiales para nuestra comunidad. Será un honor para mí tener su apoyo el 10 de septiembre.

Traducción del texto proporcionado por la candidata. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Distrito n° 35 del Concejo Municipal

Ede S. Fox (D)

Soy Ede Fox y soy candidata a representar al Distrito número 35 en el Concejo Municipal. He vivido en el distrito por 10 años y serví en la Junta Comunitaria número 8 durante 8 años.

Vecinos: tenemos problemas básicos en esta comunidad, y necesitamos soluciones básicas. Tengan esto por seguro: los recursos disponibles para el año 2014 y en adelante son escasos, y eso significa que nuestra comunidad requiere de una defensora con experiencia que traiga los recursos de vuelta a esta comunidad.

Tengo 6 años de experiencia en el Concejo, trabajando para dos concejales progresistas que luchan a favor de las familias trabajadoras y de clase media. Mis padres fueron abogados de derechos civiles y mis abuelos fueron sindicalistas.

He asumido el compromiso de luchar por mis creencias desde que era estudiante universitaria, cuando trabajé como Presidenta del cuerpo estudiantil de la Universidad de Michigan.

Creo que las personas tienen el derecho a un buen gobierno y una representación fuerte y dedicada.

Si soy elegida, prometo trabajar con los constructores para crear más viviendas asequibles, incluyendo viviendas para personas que ganan entre \$30,000 y \$50,000 al año.

La vivienda debe reflejar las necesidades de la comunidad, no lo que vaya a resultar en grandes ganancias para alguna otra persona. Necesitamos traer a esta área espacios para fábricas y oficinas y así crear puestos de trabajo y oportunidades de negocios.

Cuando trabajaba en el Concejo, colaboré con los constructores para construir más de 1,000 unidades de vivienda asequible en East Harlem, las cuales a su vez trajeron puestos de trabajo a la comunidad, capacitaron a trabajadores locales y ayudaron a financiar pequeñas empresas. ¡Podemos hacer lo mismo aquí en Brooklyn!

Tengo el compromiso de trabajar con los empresarios para crear un mejor ambiente de negocios sin las multas opresivas que los dueños de pequeñas empresas enfrentan con frecuencia hoy en día. Finalmente, los padres y madres de familia no deberían nunca dudar sobre si podrán o no dar a sus hijos una educación de calidad. ¡Tener buenas escuelas públicas es un derecho!

Lucharé para garantizar que nuestras escuelas tengan recursos adecuados. Prometo ponerme en contacto con cada escuela y preguntar qué necesitan para ser mejores, y me reuniré regularmente con los padres de familia del distrito para escuchar sus preocupaciones. Los padres, los maestros y los administradores escolares deben colaborar en la construcción de las mejores escuelas posibles.

El día de las elecciones, voten por mí, Ede Fox.

Traducción del texto proporcionado por la candidata. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.

Distrito nº 35 del Concejo Municipal

Frank Richard Hurley (D)

Hola, mi nombre es Richard Hurley y aspiro a ser el próximo representante del Distrito número 35 en el Concejo Municipal.

Nací y crecí en Brooklyn, la mejor ciudad del mundo. Soy casado y he estado junto a mi esposa por 38 años. Ya somos abuelos.

Me gradué de la Facultad de Derecho de Brooklyn y fui admitido en las asociaciones de abogados del Estado de Nueva York, los Distritos Sur y Este, Washington, D.C., y la Corte Suprema de los Estados Unidos.

Inicié mi carrera en la Oficina del Fiscal de Distrito de Queens, donde fui asignado a enjuiciar casos de corrupción en el gobierno. Después trabajé en la Junta de Educación y dirigí audiencias disciplinarias.

Eventualmente, trabajé en el sector privado representando a sindicatos. Fui asignado al Sindicato de Tránsito Local 100.

He trabajado como abogado independiente por más de 19 años. Ha sido miembro de la Junta Directiva de *Brooklyn Teen Pregnancy Network*, la Organización *B.I.G.*, dedicada a dar orientación a niños sin padre, el *Crown Heights Youth Collective* y el centro de boxeo de Bedford Stuyvesant.

Me he presentado a estas elecciones para marcar una diferencia. Quiero empoderar a nuestra comunidad para el logro de un mayor crecimiento económico.

Brooklyn es la ciudad que más rápido crece en el mundo, y todos quieren vivir aquí.

Brooklyn es una marca prestigiosa.

¿Y qué pasa con aquellos de nosotros que hemos vivido aquí toda nuestra vida?

Los constructores están planeando levantar 16 torres en Downtown Brooklyn; debemos asegurarnos de que esos empleos vayan a nuestros residentes y que los proyectos incluyan viviendas asequibles.

“SI CONSTRUYES EN BROOKLYN, DEBES CONTRATAR TRABAJADORES DE BROOKLYN”.

Traducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.